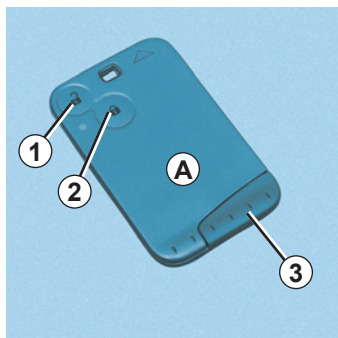


LAGUNA

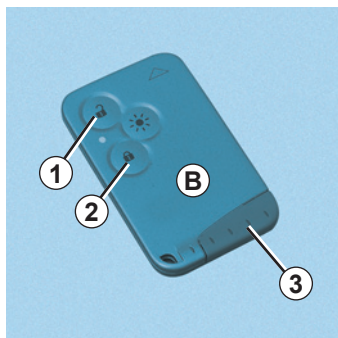


RENAULT
LAGUNA



Távirányítás RENAULT kártya A

- Nyitás: nyomógomb 1.
- Zárás: nyomógomb 2.



„Szabad kéz” üzemmódú RENAULT kártya B

Automatikus működés

A RENAULT kártya Önnél van

- a nyitáshoz: közeledjen a gépjárműhöz és tegye a kezét a kilincs alá;
- a záráshoz: távolodjon el a gépjárműtől.

Kézi működtetés

Azonos a RENAULT kártyával A.

A „szabad kéz” üzemmód a gyújtás bekapcsolásakor automatikusan visszakapcsolódik.



25333

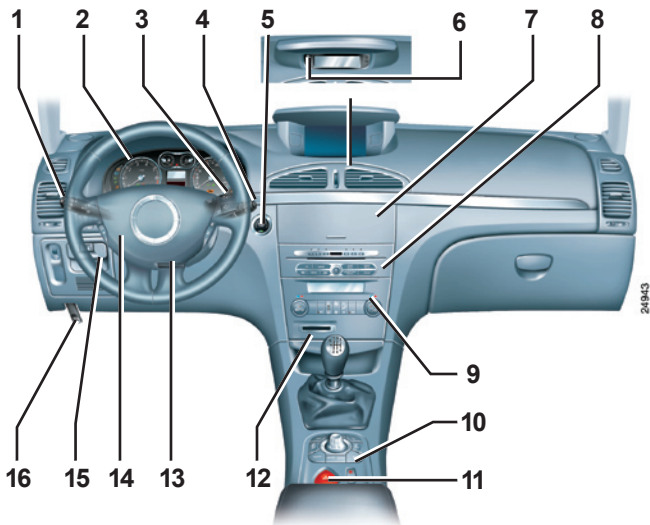
Használati sajátosságok

A gépjármű kártya-felismerési zónája (a rajzon sárgával jelölt).

Ha a kártyát nem ismerte fel, használja manuálisan, vagy - gépjárműtől függően - használja a beépített biztonsági kulcsot 3.

Soha ne hagyja kiszállás után a gépjárműben a kártyáját.

Parkoláskor a kártya kerüljön megfelelő távolságra a gépjárműtől (kívül a felismerési zónán).



1 Külső jelzések
telefon-kihangosító beépített kapcsolója

2 Kijelzőegység

3 A rádió távirányítója

4 Ablaktörlő - ablakmosó
A fedélzeti számítógép információinak megjelenítése

5 Motor indító- és leállítógombja

6 Járműtől függően, a biztonsági öv becsatolására figyelmeztető visszajelzőlámpa, az első utasoldali légszák kikapcsolásának visszajelzőlámpája, óra, külső hőmérséklet, rádió információk, navigációs rendszer, telefon információi stb.

7 CD lejátszó vagy rakodóhely

8 Rádió helye vagy rakodóhely

9 A légkondicionáló berendezés kapcsolói

10 Navigációs berendezés kapcsolója

11 Vészvillogó

12 RENAULT kártyaleolvasó

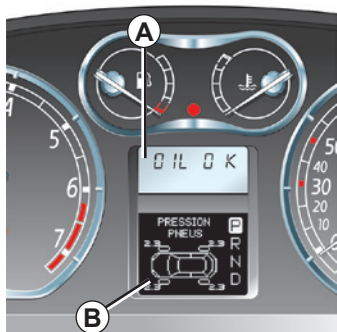
13 A kormány beállítása

14 Hangjelzés

15 Automata parkolófék

16 A motorháztető kinyitása

KIJELZŐEGYSÉG (1. fejezet)



Visszajelzőlámpa **STOP** világít: azonnal álljon meg (figyelembe véve a forgalmi viszonyokat).

Visszajelzőlámpa  világít: elérkezett a következő gépjármű-karbantartás ideje.

Kijelző A

Alacsony motorolajszintre figyelmeztetés mintegy 30 másodpercig, majd fedélzeti számítógép funkcióba vált.

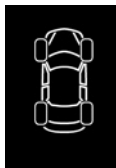
Többfunkciós kijelző B

Információs üzeneteket csoportosít, működési rendellenességek üzenetei, figyelmeztető üzenetek.

GUMIABRONCSOK NYOMÁSELLENŐRZŐ RENDSZERE (2. fejezet)

Minden kerék (a pótkerék kivételével) fel van szerelve egy, a szelepbe épített érzékelővel, amely rendszeresen méri a levegő nyomását a gumiabroncsban.

A valós idejű menet közbeni frissítés 25 km/h felett történik.

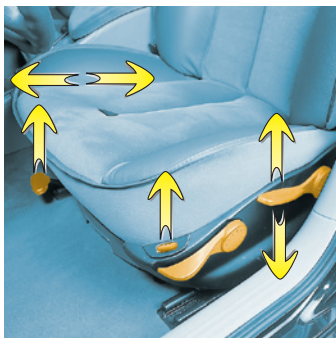
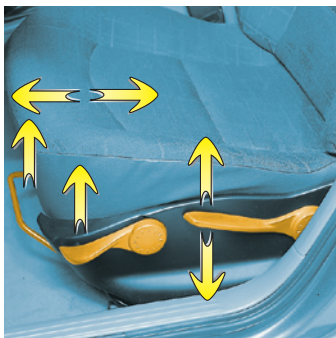


Ez a visszajelzőlámpa tájékoztatja Önt a gumiabroncsok állapotról (defekt, alacsony keréknyomás stb.).

A gumiabroncsok nyomásának ellenőrzése előtt a visszajelzőlámpa világít.

Emlékeztető: a nyomást hidegen kell beállítani, egyébként az érték magasabb 0.2 - 0.3 bar-ral (3 PSI).

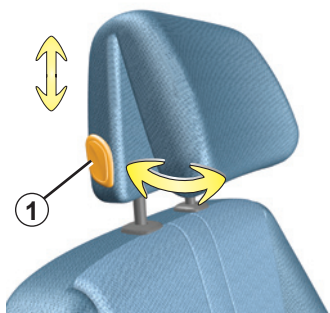
Ha a beállítás nem elegendő, egyéb információért lásd a kezelési útmutatót.



Elektromos működtetésű ülések



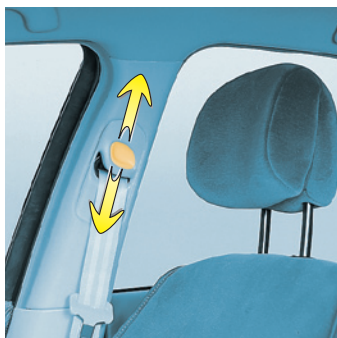
Kézi működtetésű ülések



Első fejtámla beállítása

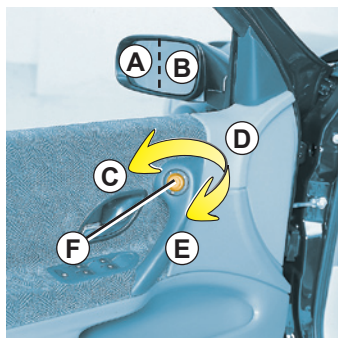
Fel: húzza fel.

Le: nyomja meg a gombot **1** és süllyessze le a fejtámlát.



A biztonsági öv magasságállítása

A használati körülmények és a feltétlenül betartandó előírások ismeretéhez a biztonsági övek beállításával, a légzsákokkal és a biztonságiöv-feszítőkkel kapcsolatosan tájékozódjon a kezelési útmutatóban.



Elektromosan állítható külső visszapillantó tükrök:

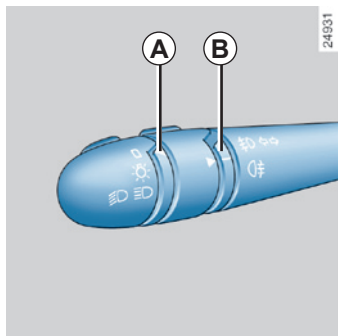
- C** Bal oldal.
- D** Alapállapot.
- E** Jobb oldal.
- F** A visszapillantó tükrök behajtása.



A vezetőoldali visszapillantó tükrör jól láthatóan két részre van osztva. A területen **B** a klasszikus visszapillantó tükröknek megfelelő kép látszik.

A zóna **A** lehetővé teszi a hátsó oldalsó kilátás megnövelését.

A zónában látható tárgyak **A** sokkal távolabb látszanak, mint ahol vannak a valóságban.



Helyzetjelző lámpa, tompított fényszóró és ködlámpa

Jelölés **A** helyen:

 Helyzetjelző lámpa.

 Tompított fényszóró.

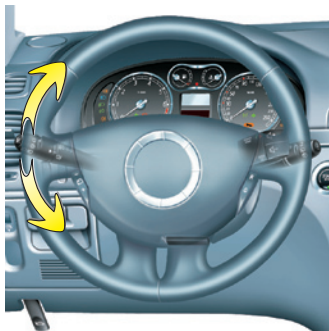
Jelölés **B** helyen:

 Első ködlámpák.

 Hátsó ködlámpák.

Gépjármű tompított fényszóró aktívált automata működtetésével (a világítás a külső fényviszonyoktól függően automatikusan bekapcsolódik).

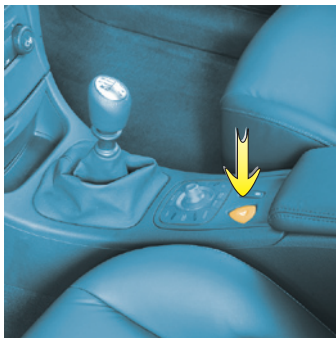
- Fénykürt: húzza maga felé egyszer a kombinált kapcsolókart a bekapcsoláshoz, majd egy másodperccel később másodszor is a kikapcsoláshoz.
- A ködlámpa működése nem automatikus: állítsa a kapcsolókart tompított fényszóró állásba, mielőtt a ködlámpát bekapcsolja.



Távolsági fényszórók

Húzza a kombinált kapcsolókart maga felé.

Írányjelzők



Elakadásjelző-lámpa (vészvillogó)

ÁLTALÁNOSSÁGOK

Benzinmotoros változat



→ Ólommentes.

Dízelmotoros változat



→ Gázolaj.

Üzemanyagtartály mérete (körülbelül): 68 liter.

Figyelmeztetés

Ezen dokumentum az Ön gépjárművéhez szükséges ismeretek **legfontosabb pontjainak kivonata**, amely mindössze összefoglaló jellegű.

Tehát nem helyettesíti a gépjármű kezelési kézikönyvét, melyet szíveskedjék figyelmesen elolvasni. A kezelési kézikönyv a kesztyűtartóban található.

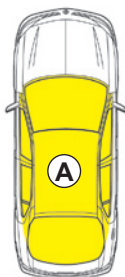
Megjegyzés: a zárójelbe tett fejezetszámok utalnak a kezelési kézikönyv fejezetszámaira.

Az ebben a dokumentumban levő leírások a jármű felszereltségi szintjétől és országtól függően változhatnak.

RENAULT s.a.s. Société par Actions Simplifiée au capital de 533941 113 €
13-15, quai Le Gallo - 92 100 Boulogne-Billancourt
R.C.S. Nanterre 780 129 987 - SIRET 780 129 987 03 591 / Tél. : 0810 40 50 60



8 200 648 124



„Szabad kéz” üzemmódú RENAULT kártya

A motor beindítása

A kártya legyen a jármű belsejében (**A** terület) egyes helyeket kivéve, mint szélvédő, szemüvegtartó stb.:

- nyomja be a tengelykapcsolót és nyomja meg a gombot **1**;

vagy

- a sebességváltó kart tegye üres állásba (a mechanikus sebességváltóval felszerelt gépkocsikon), illetve **P** vagy **N** állásba (automata sebességváltóval felszerelt gépkocsikon), nyomja le a fékpedált, majd nyomja be a gombot **1**.

A motor leállítása

A gépkocsi álló helyzetében nyomja meg a gombot **1**.

A kiegészítő berendezések (autórádió stb.) tovább működnek. A vezetőoldali ajtó kinyitása leállítja a működést, és a kormánysszerkezet záródik.



Távírányítós RENAULT kártya

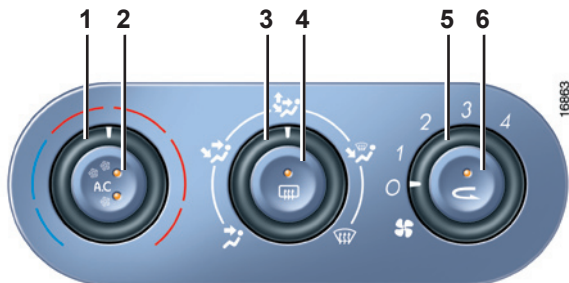
A motor beindítása

A kártya a kártyaleolvasóban van **2**, az indítási feltételek adottak (nyomógomb **1** világít), nyomja meg a gombot **1**.

A motor leállítása

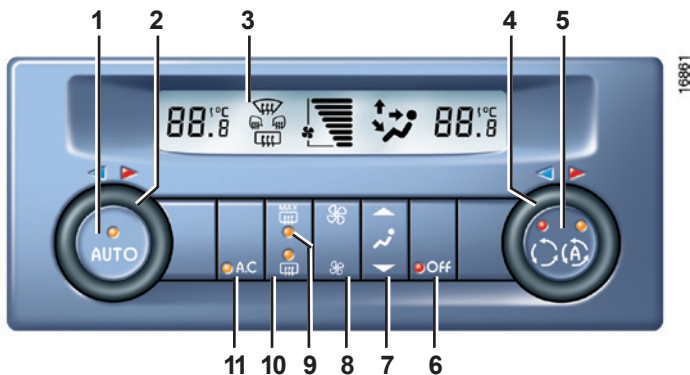
Álló járműnél nyomja meg a gombot **1** és vegye ki a kártyát a kártyaleolvasóból **2**.

LÉGKONDICIONÁLÁS - PÁRAMENTESÍTÉS - JÉGMENTESÍTÉS (3. fejezet)



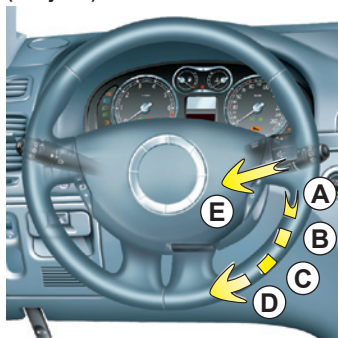
- | | |
|------------------------------------|--|
| 1 A levegőhőmérséklet szabályozása | 4 A hátsó szélvédő fűtése |
| 2 Légkondicionálás | 5 A ventilátor fordulatszámának szabályozása |
| 3 A levegő elosztása az utastérben | 6 Belső levegőkeringtetés |

AUTOMATA LÉGKONDICIONÁLÓ BERENDEZÉS (3. fejezet)



- | | |
|--------------------------------------|--|
| 1 Automata üzemmódba kapcsolás | 7 A levegő elosztása az utastérben |
| 2 Bal oldali hőmérséklet-szabályozó | 8 A ventilátor fordulatszámának szabályozása |
| 3 Kijelző | 9 «Jó kilátás» funkció: az ablakok jég-telenítése és páráltalanítása |
| 4 Jobb oldali hőmérséklet-szabályozó | 10 A hátsó szélvédő fűtése |
| 5 Belső levegőkeringtetés | 11 Légkondicionálás |
| 6 Kikapcsoló | |

ABLAKTÖRLŐ ÉS ABLAKMOÓ (1. fejezet)



Első ablaktörlő és ablakmoó

- A** Kikapcsolt helyzet.
- B** Automatikus törlés helyzet.
- C** Folyamatos lassú törlés.
- D** Folyamatos gyors törlés.
- E** Ablakmoó.

Hátsó ablaktörlő és ablakmoó

Forgassa a kapcsolókat a megfelelő szimbólumig:

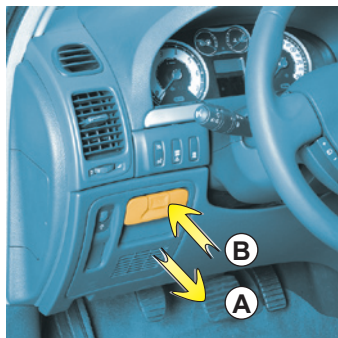


Ablaktörlő.



Hátsó ablaktörlő és ablakmoó.

VEZETÉS (2. fejezet)



Automata parkolófék

Fékezés

Kizárólag a motornak az indító- és leállítógombbal történő leállításakor automatikus.

Minden más esetben (járó motorral történő megállás, a motor lefulladása stb.) húzza meg a fogantyút **A**.

Kiengedés

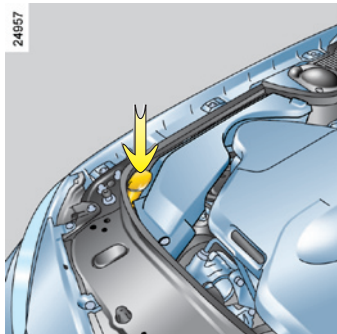
A gázpedál megnyomásával, a jármű elindulásakor automatikus.

Kézzel történő kiengedés: húzza meg a fogantyút **A**, nyomja meg a középső gombot **B** és engedje el.

Mielőtt kiszáll a járműből, ellenőrizze, hogy a parkolófék behúzott állapotát jelző visszajelzőlámpák folyamatosan világítanak-e.

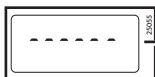
A különböző országokban meglevő sajátosságokról és a működés részleteiről tájékozódjon az útmutatóban.

24957



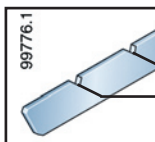
Ablakmosó tartály folyadékszintje

A motorolaj mini szintjének jel-
zése a kijelzőegységen



A kijelzés villog,
«OK» eltűnik

Leolvasás olajszint-jelző pálcával



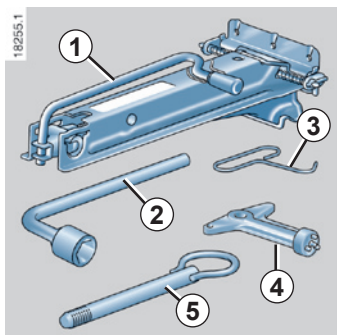
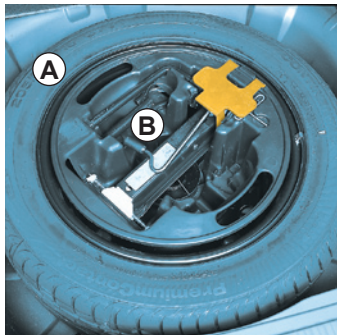
Maxi
Mini

Motorolajszint

Azonnal utánaölteni, ha:

- a kijelzőegységen a kijelző figyelmezte-
ti;
- ha a szint eléri a **Mini** jelzést az olajszint-
jelző pálcán.

Feltétlenül ellenőrizni kell rendszere-
sen minden folyadékszintet és be kell
tartani az előírt karbantartásokat.



Pótkerék A

A csomagtartóban van.

Szerszámtartó B

- 1 emelő
- 2 kerékcsavarkulcs
- 3 vagy 4 díszláncsakulcs
- 5 vonószem.